

PAROISSE STE-THÉRÈSE

Témiscaming, QC

& Thorne, ON

OUR LADY OF THE LAKE MISSION Kipawa, QC

Site web / Website

www.sttheresetemiscaming.com

ST. THERESA'S PARISH

Presbytère / Rectory

819-627-3381

67, rue Boucher, C.P. 940



Father Fortunatus Rudakemwa, admin

Father Scott Murray, Vicaire – courriel/ email: s.josephmurray@gmail.com

Madeleine Paul, secrétaire/secretary - courriel/e-mail: eglise.ste-therese@cablevision.qc.ca

Bureau ouvert du lundi au vendredi

Office open from Monday to Friday

Heures de bureau: Midi à 13h et 4h15 à 5h15

Office hours: Noon to 1:00 p.m. & 4:15 to 5:15 p.m.

MESSES

Semaine du
17 juin
2018



MASSES

Week of
June 17
2018

Lundi 18 juin

(F) 8h30

Fire at St. Casimir Parish – Anonymous

Monday, June 18

Mardi 19 juin

(E) 8h30

Fire at St. Casimir Parish – Anonymous

Tuesday, June 19

Mercredi 20 juin

(F) 8h30

Fire at St. Casimir Parish – Anonymous

Wednesday, June 20

9h – 10h

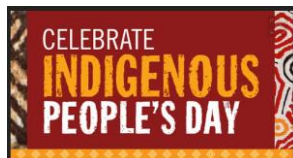
Adoration Eucharistique – Eucharist Adoration

Jeudi 21 juin

(E) 8h30

Paroissiens & Paroissiennes défunt(e)s – Fonds in Memoriam

Thursday, June 21



Vendredi 22 juin

(F) 8h30

Fire at St. Casimir Parish – Anonymous

Friday, June 22

Nativité de St. Jean Baptiste (B)

Birth of St. John the Baptist (B)

TEMISCAMING

Saturday, June 23

(E) 4pm

1) All Parishioners

2) Florion Jacques – Famille Mme Simone Jacques

TÉMISCAMING

Dimanche, 24 juin

F) 9h30

1) Paroissiens & Paroissiennes

2) Les parents défunts de Neveu et Simard –

Suzanne & Simon Simard

KIPAWA

Sunday, June 24

(E) 11:00am 1) All Parishioners

2) Irvin Hunter – Janet Grandlouis

FINANCES

2018-06-10

Env.

\$\$\$

En Vrac/Loose

TOTAL

Ste-Thérèse

59

883.00

110.00

993,00 \$

Our Lady of the Lake

17

212,00

85,00

297,00 \$



L'horaire des messes d'été

Summer Hours Mass Times

À partir du 1er juillet 2018 jusqu'au fête du travail.

Starting July 1st, 2018 until Labour Day Weekend



Mass
Schedule

Dimanche 11h00 à Ste-Thérèse et 9h30 à Kipawa
//// Sunday 11h00 in Temiscaming and 9:30a.m in Kipawa

11^e dimanche du temps ordinaire (B)

11th Sunday in Ordinary Time (B)

TEMISCAMING

Saturday, June 16

(E) 4pm

1) All Parishioners

2) St. Antoine Faveur Obtenu – Gérard & Shirley Barbe

TÉMISCAMING

Dimanche, 17 juin

F) 9h30

1) Paroissiens & Paroissiennes

2) Maurice Lebrasseur – Évelyn Ménard

KIPAWA

Sunday, June 17

(E) 11:00am 1) All Parishioners

2) Hervé Pigeon – Pigeon Family

FUNDRAISER FOR STE-THERESA'S PARISH

Fr. Scott Murray started a **GoFundMe** to raise money for the Parish. He will be participating in a Triathlon July 14, 2018 in

Ville-Marie.

Support him as he supports the Parish!

All proceeds go to Ste-Theresa's Parish.

To make a donation:

[www.gofundme.com/help-paroisse-](http://www.gofundme.com/help-paroisse-stetherese)

[stetherese](http://www.gofundme.com/help-paroisse-stetherese) or make a cash donation in an

envelope labelled 'Gofundme'



COLLECTE DE FONDS POUR LA PAROISSE DE STE-THÉRÈSE



Le père Scott Murray a lancé un **GoFundMe** pour recueillir des fonds pour la paroisse. Il participera à un triathlon le 14 juillet 2018 à Ville-Marie.

Soutenez-le comme il soutient la paroisse!

Tous les profits iront à la paroisse de Ste-Theresa.

Pour faire un don : www.gofundme.com/help-paroisse-stetherese ou pour le faire en argent comptant mettez le dans un enveloppe et écrivez 'gofundme'

Tounoi de Golf Ste-Thérèse

le 26 août 2018 à 1h00

August 26 @ 2:00 p.m.



\$50 = Golf et souper // for Golfing and Supper

\$20 = Souper seulement // Supper Only

Inscrivez-vous au Terrain de Golf ou au Presbytère

Register at the Golf Course or the Rectory

Le 17 juin 2018

11^e dimanche du temps ordinaire (B)

Le Feuillet Paroissial

June 17, 2018

11th Sunday in Ordinary Time (B)

Our Parish Bulletin



Les oiseaux y font leur nid

L'image est simple mais puissante : *Il en est du règne de Dieu comme d'un homme qui jette en terre la semence. Qu'il dorme ou qu'il se lève, la semence germe et grandit* et peut même devenir un arbre. Difficile d'être plus clair. Tout est là. Le Règne est l'œuvre de Dieu dans ses modestes commencements comme dans son déploiement.

La leçon n'est pas sans importance particulièrement dans la perspective de l'invitation pressante de nos évêques : relever le défi de l'évangélisation dans le contexte d'un *tournant missionnaire*. Il faudrait peut-être davantage parler d'un virage à angle droit quand on situe leur message dans l'analyse réaliste qu'ils font de la situation. La pratique religieuse est en chute libre. Parce qu'elles sont désertées, il faut fermer et vendre les églises. On crée des mégaparoisses regroupant les petites communautés qui demeurent tant bien que mal. Mais paroisses et communautés ne sont pas à confondre. La situation de chrétienté qu'ont connue les catholiques francophones engendre si facilement une pernicieuse confusion entre les deux réalités. La pratique communautaire, la culture communautaire faudrait-il dire n'est pas toujours au rendez-vous car la paroisse traditionnelle a d'abord rempli une fonction d'encadrement à la vie chrétienne. Il ne faut pas s'étonner alors que dans certains milieux le repli frileux, le silence et même une certaine désespérance pointent à l'horizon.

Et voilà que le discours de Jésus se révèle plein d'actualité et encore une fois *bonne nouvelle*. Le défi de l'évangélisation et plus précisément de l'*annonce du règne de Dieu* est le même aujourd'hui qu'hier. Pour les premiers disciples qui partent en *mission*, fragiles, hésitants, sans moyens, *comme des brebis au milieu des loups*, les propos de Jésus obligent à tout remettre en perspective. Pourquoi en serait-il autrement pour nous?

Il est vrai qu'à certains jours, la tâche nous semble démesurée. Les ressources humaines et financières s'amenuisent. Nos voix sont bien faibles pour contrer celles des beaux parleurs. Mais ne sommes-nous pas comme au temps de la *première annonce*, comme au temps des premiers *missionnaires*? Comme alors, Jésus invite à *semer* n'oubliant pas de rappeler que *la semence germe et grandit* d'elle-même.

Le prophète Ézéchiél mettait ces paroles dans la bouche du Seigneur : *Je fais sécher l'arbre vert et reverdir l'arbre sec*. D'autres mots pour dire la même réalité. Le Seigneur demeure le grand gérant de son projet de Royaume. C'est lui qui donne la croissance et l'être. Il peut faire de la plus petite des semences un arbre qui dépasse toutes les autres et où *les oiseaux du ciel y font leur nid* à son ombre.

Inspiré par Marc, le *tournant missionnaire* ne serait-il pas le tournant de l'espérance?

Jacques Houle, c.s.v.



Birds build their nests here

The image is simple but powerful: *The kingdom of God is as if a man would scatter seed on the ground, and would sleep and rise night and day, and the seed would sprout and grow, without his knowing how...* (Mk 4:26-27). It could even become a tree. There is nothing ambiguous about this. The *Kingdom* is God's work that had modest beginnings and continues to unfold.

The lesson is important especially in view of the urgent invitation of our bishops: to meet the challenge of evangelization in the context of our *missionary crossroads*. Perhaps we should talk more about a right-angle shift when we consider their message in the realistic analysis of current situations. Religious practice is in free fall. Churches are deserted and we close and sell them. Mega-parishes are being created, bringing together several small communities. However, we must not confuse *parishes* with *communities*. The current situation of Christianity experienced in our province requires us to differentiate these two realities. Community practice and culture are different because the traditional *parish* first filled a leadership role in our Christian lives. It is not surprising when some people miss the traditional leadership role and have withdrawn, become silent, and feel a great loss and even hopelessness for the future.

In the Gospel today, Jesus' words are full of hope and good news. The challenge of evangelization, and more precisely, the *proclamation of God's Kingdom*, is as important today as in the past. When the first disciples left on their mission, they were fragile, hesitant, without means, *like sheep in the midst of wolves*. Christ's words encourage us to put everything in perspective. These circumstances are not different for us today.

We acknowledge that on certain days, our tasks will appear to be disproportionate. Human and financial resources are dwindling. Our voices may be weak in comparison to experienced adversaries. Yet things have not changed much from the days of the first missionaries and their adventures. As in the past, Jesus invites us to sow, remembering that a seed will sprout and grow by itself.

The prophet Ezekiel spoke words which Christ repeated: *I dry up the green tree and make the dry tree flourish* (Ezek: 17,24). Other words reiterate the same reality. The Lord remains the great administrator of his Kingdom and oversees its existence and growth. The Lord can take even the smallest mustard seed ... *yet when it is sown it grows up and becomes the greatest of all shrubs, and puts forth large branches, so that the birds of the air can make nests in its shade...* (Mk 4:32).

Inspired by St. Mark, these missionary challenges can be approached with hope.

Jacques Houle, c.s.v.

Translated by Honore Kerwin Borrelli